

Nr. No	Artikel Article	Beschreibung Désignation			Menge Quantité
1	200355	Anker 220-240V	Induit 220-240V	Indotto 220-240V	1
2	498661	Feldpaket 220-240V	Empilage de tôle d'inducteur 220-240V	Statore 220-240V	1
3	473090	Schalter	Interrupteur	Interruttore	1
4	477705	Kabel mit Stecker EU+ROK220V	Câble avec connecteur EU+ROK220V	Cavo con connessione EU+ROK220V	1
4	472811	Kabel CH 230V	Câble CH 230V	Cavo CH 230V	1
5	445738	Kabeltülle	Passe-câble	Beccuccio per cavo	1
6	401026	Linsenschraube M 3 X 6 PZ SW DIN 7985	Vis à tête bombée M 3 X 6 PZ SW DIN 7985	Vite a testa bombata M 3 X 6 PZ SW DIN 7985	4
7	472999	Filter	Filtre	Filtro	1
8	473001	Kohlekappe	Capuchon de porte-balai	Cappa carboncino	1
9	401082	Linsen-Blechschaube	Vis à tôle à tête bombée	Vite a testa bombata	3
10	400174	Linsenschraube 3,5 x 22 mm	Vis à tête bombée 3,5 x 22 mm	Vite a testa bombata 3,5 x 22 mm	7
11	400955	Linsenschraube	Vis à tête bombée	Vite a testa bombata	8
12	495143	Spindelstop	Blocage d'arbre	Blocca-albero	1
13	444754	Druckfeder	Ressort de pression	Molla di pressione	1
14	496481	Lagerdeckel	Chapeau de palier	Chiusura del cuscinetto	1
15	228798	Rillenkugellager	Roulement rainuré à billes	Cuscinetto	1
16	400977	Sprengring	Circlips	Anello elastico	1
17	200357	Passscheibe	Rondelle d'ajustage	Anello calibrato	1
18	400905	O-Ring	Joint torique	O-ring	1
19	472982	Schließblech	Nappe de pêne	Schließblech	1
20	472987	Spindel	Broche	Alberino	1
21	200358	Winkelgehäuse	Boîtier angulaire	Custodia angolare	1
22	400886	Dichtring	Bague d'étanchéité	Anello di guarnizione	1
23	400980	Nadelhülse	Douille à aiguilles	Cuscinetto ad aghi	1
24	400976	Sprengring	Circlips	Anello elastico	1
25	472991	Anschlagscheibe	Rondelle de butée	Rosetta di arresto	1
26	401018	Rillenkugellager	Roulement rainuré à billes	Cuscinetto	1
27	472980	Sicherungsblech	Tôle de protection	Piastra di sicurezza	1

28	782510	Passscheibe	Rondelle d'ajustage	Anello calibrato	1
29	10017471	Ventilator	Ventilateur	Ventola	1
30	228672	Rillenkugellager	Roulement rainuré à billes	Cuscinetto	1
31	628201	Lagerbuchse	Coussinet	Bronzina	1
32	444018	Magnetring	Bague magnétique	Anello magnetico	1
33	10009198	Lagerbrücke	Pont de suspension	Ponte del cuscinetto	1
34	495144	Kohle 230 V	Charbon 230 V	Carboncino 230 V	1
35	10021094	Gehäuse-Satz	Kit de boîtier	Set cassa	1
36	200361	Elektronik	Electronique	Elettronica	1
37	400584	Linsenschraube 3,5 x 16 mm	Vis à tête bombée 3,5 x 16 mm	Vite a testa bombata 3,5 x 16 mm	2
38	477964	Klemmung	Système de fixation	Bloccaggio	1
39	477962	Klemmung	Système de fixation	Bloccaggio	1
40	473000	Kohlekappe	Capuchon de porte-balai	Cappa carboncino	1
41	472998	Filter	Filtre	Filtro	1
42	473584	Dichtung	Joint	Guarnizione	1
43	200364	Tellerrad	Couronne	Corona dentata	1
44	400969	Nadelbuchse	Douille à aiguilles	Boccola ad aghi	1
45	228733	Linsenschraube M4 x 10	Vis à tête bombée M4 x 10	Vite a testa bombata M4 x 10	2
46	496484	Getriebegehäuse	Boîte de transmission	Cassa ingranaggi	1
47	477394	Lagerbuchse	Coussinet	Bronzina	1
48	400884	Passscheibe	Rondelle d'ajustage	Anello calibrato	2

